**Zeitschrift:** Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger
**Herausgeber:** Organisation des Suisses de l'étranger
**Band:** 21 (1994)
**Heft:** 4

## Werbung

**Nutzungsbedingungen**
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

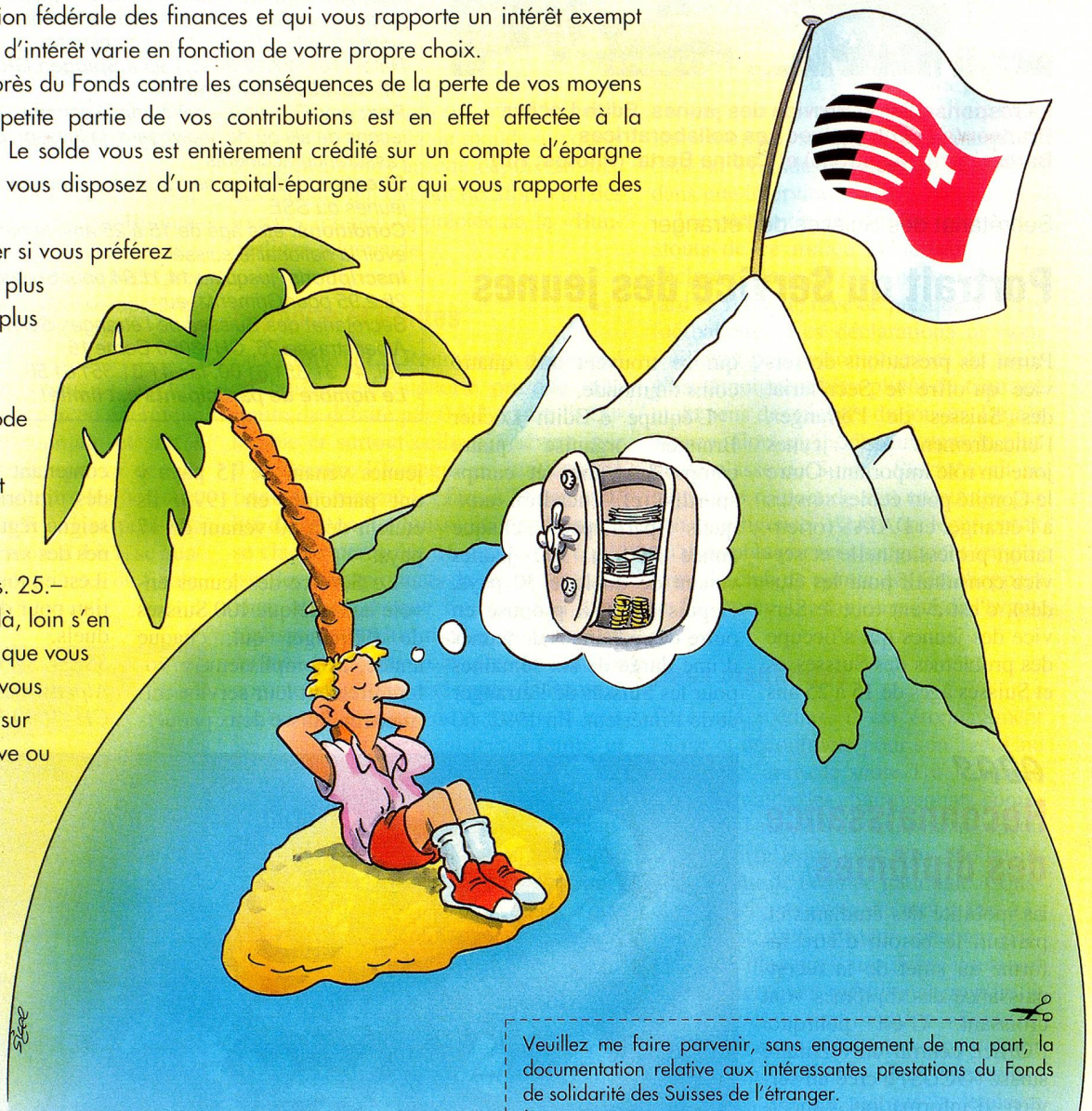
**Download PDF:** 02.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

Le Fonds et la question de l'épargne:

# Mieux vaut épargner sans risque moyennant un rendement constant.

Si la sécurité est pour vous un critère absolu en matière d'épargne, le Fonds vous propose exactement ce qu'il vous faut: un compte d'épargne en solides francs suisses placé sous contrôle de l'administration fédérale des finances et qui vous rapporte un intérêt exempt d'impôt anticipé. Le taux d'intérêt varie en fonction de votre propre choix.
Si vous vous assurez auprès du Fonds contre les conséquences de la perte de vos moyens d'existence, seule une petite partie de vos contributions est en effet affectée à la couverture de ce risque. Le solde vous est entièrement crédité sur un compte d'épargne personnel, de sorte que vous disposez d'un capital-épargne sûr qui vous rapporte des intérêts.
Vous êtes libre de décider si vous préférez une indemnité forfaitaire plus importante ou un intérêt plus élevé sur le montant de l'épargne. Vous pouvez également adapter le mode de paiement à votre situation personnelle: soit une contribution unique (dès frs. 450.–), soit des primes régulières (dès frs. 25.– par an). Ce ne sont pas là, loin s'en faut, les seuls avantages que vous propose le Fonds. Nous vous informerons avec plaisir sur l'assurance-maladie active ou «en sommeil» qui vous permet d'avoir droit à des soins médicaux de premier ordre en Suisse.



Veuillez me faire parvenir, sans engagement de ma part, la documentation relative aux intéressantes prestations du Fonds de solidarité des Suisses de l'étranger.
(Cocher la réponse qui convient et écrire en lettres capitales s.v.p.)

❑ assurance contre la perte des moyens d'existence
❑ compte d'épargne ❑ assurance-maladie
en: ❑ allemand ❑ français ❑ italien ❑ anglais

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse: _____

_____

Pays: _____

Immatriculé(e) auprès de la représentation suisse à:

_____

Talon à renvoyer à:

LE FONDS
Fonds de solidarité des Suisses de l'étranger
Gutenbergstrasse 6
CH-3011 Berne